

財團法人原住民族語言研究發展基金會 第3屆第1次董事及監察人聯席會議紀錄

時間：115年2月4日(星期三)上午11時整

地點：新莊典華宴會廳3樓格林廳(新北市新莊區中央路469號3樓)

主席：邱董事文隆

紀錄：林慧珍

出席人員：邱董事文隆、梁董事學政、鄭董事瓊芬、簡董事月真、鄭董事偉成、陳董事麒、高董事清菊 ya'aw kalahae' kaybaybaw、柯董事美稜、俄鄧·殷艾 Eteng·Ingay 董事、阿凡樂卡爾 Afan Lekal 董事、汝苾·菽菽 Dungi·Lala' 董事、吳董事清生、毛董事喬慧 Mani·Lhkapamumu、黃監察人美嘉、高監察人麗萍、郭監察人基鼎

列席人員：原住民族委員會教育文化處陳處長坤昇、潘科長育成、楊專員立芸、本基金會許執行長韋晟、李主任雅玲、戴主任佳豪、貝主任彩麗

壹、原住民族委員會曾主任委員智勇 Ljaucu·Zingrur 致詞：

各位董事、監察人，大家好！感謝馬耀·谷木前董事長三年多來打下的基礎，在座新聘的董事及監察人均為一時之選，期許第三屆董事會注入新活力，也借重連任的陳麒董事的經驗，持續協助原語會的工作發展。

原語會工作重點將結合人工智慧技術，推動語料之收集與系統化，相信基金會團隊及執行長亦將持續投入心力，共同推進相關工作。在座各位董事及監察人，皆為語言與教育領域的專業人才，定能為本會之發展提供寶貴意見與支持。最後，謹祝本次會議圓滿順利，成功產生新任領導團隊，持續為族語振興與教育推展貢獻力量，Maljimalji masalu, Aray!

貳、頒發第三屆董事及監察人聘書

(原住民族委員會曾主任委員智勇 Ljaucu · Zingrur 頒發第三屆董事及監察人聘書，逐一唱名接受聘書及合照。)

參、確認出席人數：

司儀報告本次會議出席人數：行政院核定第三屆董事 15 人、監察人 3 人，董事出席 13 人、監察人出席 3 人，已達法定開會人數。

肆、推選主席：

由陳董事麒提名邱董事文隆擔任主席，經全體出席董事及監察人一致通過，由邱董事文隆擔任本次會議主席，主席宣布開會。

壹、互選常務監察人、董事長：

- 一、依據財團法人原住民族語言研究發展基金會設置條例(下稱設置條例)第 10 條第 3 項規定：「董事會之決議，應有二分之一以上董事出席，以出席董事過半數之同意行之。」
- 二、復依設置條例第 7 條第 1 項及第 4 項規定：「本基金會設董事會，置董事九人至十七人，其中一人為董事長，由董事互選之。」「本基金會設監事會，置監察人三人至五人，其中一人為常務監察人，由監察人互選之。」
- 三、再依據設置條例第 8 條第 1 項規定：「董事長應具原住民身分。」、第 12 條規定：「董事及監察人除董事長為專任有給職外，均為無給職。」，故董事長應具原住民身分，且須辭去原有職務，不得兼職。

貳、互選結果：

一、常務監察人：

- (一)主席徵詢出席監察人是否有意願擔任獲推薦常務監察人選，郭監察人基鼎提名黃監察人美嘉，高麗萍 Pepay Takit 監察人覆議。

人覆議。

(二)經出席監察人一致通過後，主席宣布由黃監察人美嘉當選財團法人原住民族語言研究發展基金會第三屆常務監察人。

二、董事長：

(一)主席徵詢出席董事是否有意願擔任或提名董事長人選，汝苡·菽菽 Dungi·Lala'董事提名俄鄧·般艾 Eteng·Ingay 董事。主席逐一詢問董事有無提其他提名人選，出席董事皆表示無其他提名人選。

(二)由於董事長候選人選僅 1 名情形，經徵詢董事後同意採共識決方式推舉，並由現場董事一致同意由俄鄧·般艾 Eteng·Ingay 董事擔任第三屆董事長。

(三)主席宣布由俄鄧·般艾 Eteng·Ingay 董事，當選財團法人原住民族語言研究發展基金會第三屆董事長。

參、交接印信：

司儀宣布依照公務人員交代條例進行交接，由第 2 屆馬耀·谷木董事長擔任移交人，請接交人就位，黃常務監察人美嘉負責監交，正式交接印信予第三屆俄鄧·般艾 Eteng·Ingay 董事長。

肆、董事長致詞：

首先，謹向馬耀前董事長及各位董事致上誠摯謝意，感謝各位的支持，使我得以承擔此一職務。此職位並非榮耀，而是一份責任。本人為阿美族，族中有一首歌謠「女婿歌」，歌中提及女婿須完成兩項使命：其一，至山林砍柴以添家用；其二，至河川捕魚以供家人食糧。此寓意正如原語會未來之工作方向——砍柴象徵持續添柴，使火焰延續不息；捕魚則象徵基金會需不斷努力，深入都會、部落及校園，尋覓願投入族語學習之人才。

本人深信，語言不僅是溝通工具，更是尊重與身分的展現。誠如主委所言，我們已進入人工智慧時代，原語會亦已奠定相關基礎工具。期盼各位董事共同努力，攜手完成語言振興之使命。本人曾任高雄市原民會主委，並連任三屆議員，期能憑藉行政及民意機關之經驗，協助原語會推展工作。同時，亦願以牧師身分，為業務創新注入更多動能，持續為原語會增添柴火。

最後，再次感謝各位董事及監察人。展望未來，盼能透過充分討論，共同擦亮原語會之招牌，持續推動族語各項發展。Aray！

伍、散會(中午 12 時整)

主席：邱董事文隆

紀錄：林慧珍

邱文隆



林慧珍

財團法人原住民族語言研究發展基金會
第3屆第1次董事及監察人聯席會議
簽到表

壹、 時間：115年2月4日（星期三）上午11時

貳、 地點：新莊典華宴會館3樓格林廳

參、 出席人員：

一、 董事

職稱及姓名	簽名
邱董事文隆 Biung Takisvilainan	邱文隆
梁董事學政	梁學政
鄭董事瓊芬	鄭瓊芬
楊董事婷嬪	請假 x
簡董事月真	簡月真
鄭董事偉成	鄭偉成
陳董事麒 Mose Iryong	陳麒
高董事清菊 Ya'aw kalahae' kaybaybaw	高清菊

財團法人原住民族語言研究發展基金會
第3屆第1次董事及監察人聯席會議
簽到表

- 壹、 時間：115年2月4日（星期三）上午11時
 貳、 地點：新莊典華宴會館3樓格林廳
 參、 出席人員：

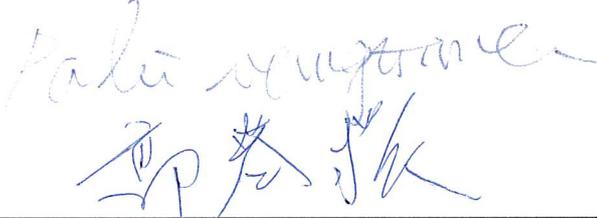
職稱及姓名	簽名
洪董事志彰 Ciwciang Sawawan	請假
柯董事美梭 Persange	柯美梭
俄鄧·般艾 Eteng·ingay 董事	俄鄧·般艾
阿凡樂卡爾 AfanLekal 董事	阿凡樂卡爾
汝茲·菴菴 Dungi Lala' 董事	汝茲·菴菴 Dungi Lala'
吳董事清生 Ciyamar Maljaljaves	吳清生
毛董事喬慧 Mani·Pakamumu	毛 慧 Mani Pakamumu

Lhkapamumu

財團法人原住民族語言研究發展基金會
 第3屆第1次董事及監察人聯席會議
 簽到表

- 壹、 時間：115年2月4日（星期三）上午11時
 貳、 地點：新莊典華宴會館3樓格林廳
 參、 出席人員：

二、 監察人

職稱及姓名	簽名
黃監察人美嘉	
郭監察人基鼎 Pali ianguana	
高監察人麗萍 Pepay Takit	